**Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30173714**

| DE | EN | FR | IT | NL | ES | CZ | HR | SI | HU |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Wenn das Grillküchen-Modul elektrisch betrieben wird, schließen Sie es immer an eine geeignete Stromquelle an und verwenden Sie ein zugelassenes Verlängerungskabel, falls erforderlich. Achten Sie darauf, dass das Kabel nicht beschädigt ist und dass es keiner | If the grill kitchen module is electrically operated, always connect it to a suitable power source and use an approved extension cable if necessary. Make sure that the cable is not damaged and that it is not exposed to any heat source. | Si le module de cuisine grill est alimenté électriquement, connectez-le toujours à une source d'alimentation appropriée et utilisez une rallonge approuvée si nécessaire. Assurez-vous que le câble n'est pas endommagé et qu'il n'est exposé à aucune source de | Se il modulo della cucina grill è alimentato elettricamente, collegarlo sempre ad una fonte di alimentazione adeguata e, se necessario, utilizzare una prolunga omologata. Assicurarsi che il cavo non sia danneggiato e che non sia esposto ad alcuna fonte di | Als de grillkeukenmodule elektrisch wordt aangedreven, sluit deze dan altijd aan op een geschikte stroombron en gebruik indien nodig een goedgekeurd verlengsnoer. Zorg ervoor dat de kabel niet beschadigd is en niet wordt blootgesteld aan een warmtebron. | Si el módulo de cocina grill funciona eléctricamente, conéctelo siempre a una fuente de alimentación adecuada y utilice un cable de extensión aprobado si es necesario. Asegúrese de que el cable no esté dañado y que no esté expuesto a ninguna fuente de calor. | Pokud je kuchyňský modul s grilem napájen elektricky, vždy jej připojte k vhodnému zdroji napájení a v případě potřeby použijte schválený prodlužovací kabel. Ujistěte se, že kabel není poškozen a že není vystaven žádnému zdroji tepla. | Ako se kuhinjski modul s roštiljem napaja električnom energijom, uvijek ga spojite na odgovarajući izvor napajanja i po potrebi koristite odobreni produžni kabel. Provjerite da kabel nije oštećen i da nije izložen nikakvom izvoru topline. | Ako se kuhinjski modul s roštiljem napaja električnom energijom, uvijek ga spojite na odgovarajući izvor napajanja i po potrebi koristite odobreni produžni kabel. Provjerite da kabel nije oštećen i da nije izložen nikakvom izvoru topline. | Ha a grillkonyhai modul elektromos árammal működik, mindig csatlakoztassa megfelelő áramforráshoz, és szükség esetén használjon jóváhagyott hosszabbítót. Győződjön meg arról, hogy a kábel nem sérült, és nincs kitéve semmilyen hőforrásnak. |
| Halten Sie das Grillküchen-Modul von brennbaren Materialien wie Vorhängen, Möbeln oder anderen brennbaren Objekten fern, um Brandgefahren zu minimieren. Stellen Sie sicher, dass genügend Abstand zu anderen Grillgeräten oder offenen Flammen besteht. | To minimize fire hazards, keep the BBQ Kitchen Module away from flammable materials such as curtains, furniture or other combustible objects. Make sure there is enough distance from other grills or open flames. | Pour minimiser les risques d'incendie, éloignez le module de cuisine grill des matériaux combustibles tels que des rideaux, des meubles ou d'autres objets inflammables. Assurez-vous qu'il y a suffisamment de distance par rapport aux autres grils ou aux flammes nues. | Per ridurre al minimo i rischi di incendio, tenere il modulo della cucina grill lontano da materiali combustibili come tende, mobili o altri oggetti infiammabili. Assicurarsi che ci sia una distanza sufficiente da altre griglie o fiamme libere. | Om brandgevaar te minimaliseren, dient u de grillkeukenmodule uit de buurt te houden van brandbare materialen zoals gordijnen, meubels of andere brandbare voorwerpen. Zorg ervoor dat er voldoende afstand is tot andere grills of open vuur. | Para minimizar el riesgo de incendio, mantenga el módulo de cocina con parrilla alejado de materiales combustibles como cortinas, muebles u otros objetos inflamables. Asegúrese de que haya suficiente distancia de otras parrillas o llamas abiertas. | Abyste minimalizovali nebezpečí požáru, udržujte kuchyňský modul s grilem mimo dosah hořlavých materiálů, jako jsou záclony, nábytek nebo jiné hořlavé předměty. Zajistěte dostatečnou vzdálenost od ostatních grilů nebo otevřeného ohně. | Kako biste smanjili opasnost od požara, držite kuhinjski modul s roštiljem podalje od zapaljivih materijala kao što su zavjese, namještaj ili drugi zapaljivi predmeti. Provjerite postoji li dovoljna udaljenost od drugih roštilja ili otvorenog plamena. | Kako biste smanjili opasnost od požara, držite kuhinjski modul s roštiljem podalje od zapaljivih materijala kao što su zavjese, namještaj ili drugi zapaljivi predmeti. Provjerite postoji li dovoljna udaljenost od drugih roštilja ili otvorenog plamena. | A tűzveszély minimalizálása érdekében tartsa távol a grillkonyhai modult éghető anyagoktól, például függönyöktől, bútoroktól vagy más gyúlékony tárgyaktól. Ügyeljen arra, hogy elegendő távolság legyen a többi grilltől vagy nyílt lángtól. |
| Seien Sie besonders vorsichtig beim Umgang mit heißen Oberflächen, Flammen oder glühenden Kohlen. Vermeiden Sie offenes Feuer in der Nähe des Grillküchen-Moduls und löschen Sie alle Flammen oder Glut sorgfältig, bevor Sie das Gerät unbeaufsichtigt lassen. | Be especially careful when handling hot surfaces, flames or glowing coals. Avoid open flames near the grill kitchen module and carefully extinguish any flames or embers before leaving the appliance unattended. | Soyez particulièrement prudent lorsque vous manipulez des surfaces chaudes, des flammes ou des charbons ardents. Évitez tout feu ouvert à proximité du module de cuisine grill et éteignez soigneusement toute flamme ou braise avant de laisser l'appareil sans | Prestare particolare attenzione quando si maneggiano superfici calde, fiamme o carboni ardenti. Evitare fiamme libere in prossimità del modulo cucina grill ed estinguere attentamente eventuali fiamme o braci prima di lasciare l'apparecchio incustodito. | Wees bijzonder voorzichtig bij het hanteren van hete oppervlakken, vlammen of gloeiende kolen. Vermijd open vuur in de buurt van de grillkeukenmodule en doof eventuele vlammen of sintels zorgvuldig voordat u het apparaat onbeheerd achterlaat. | Tenga especial cuidado al manipular superficies calientes, llamas o brasas. Evite el fuego abierto cerca del módulo de cocina grill y apague con cuidado cualquier llama o brasa antes de dejar el dispositivo desatendido. | Buďte zvláště opatrní při manipulaci s horkými povrchy, plameny nebo živým uhlím. Vyhněte se otevřenému ohni v blízkosti kuchyňského modulu s grilem a před ponecháním zařízení bez dozoru pečlivě uhaste všechny plameny nebo uhlíky. | Budite posebno oprezni pri rukovanju vrućim površinama, plamenom ili živim ugljenom. Izbjegavajte otvorenu vatru u blizini kuhinjskog modula s roštiljem i pažljivo ugasite plamen ili žar prije nego što ostavite uređaj bez nadzora. | Budite posebno oprezni pri rukovanju vrućim površinama, plamenom ili živim ugljenom. Izbjegavajte otvorenu vatru u blizini kuhinjskog modula s roštiljem i pažljivo ugasite plamen ili žar prije nego što ostavite uređaj bez nadzora. | Legyen különösen óvatos, amikor forró felületeket, lángot vagy élő szenet kezel. Kerülje a nyílt tüzet a grillkonyhai modul közelében, és óvatosan oltsa el a lángokat vagy parazsat, mielőtt felügyelet nélkül hagyná a készüléket. |

**Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci**

**oneQ BV**
**Wateringweg 83-C, 2031 EK Haarlem, The Netherlands**
**bauhaus@one-q.com**